

ԱՐՇԱԼՈՅՍ ԱՐԱՐԱՏԵԱՆ

ZUSC 2 V. 1. 1. 1. 1.

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 84

Հիմնադիր

Այս եւ է գրութիւն, յօդուած կամ նամակ, որ ուղղակի **ՏՆՕՐԻՆՈՒԹԵԱՆ** կը վերաբերի, անօրէնին կը ղրկուի: Եւ վրի խաճ թիւ 17

ՆՈՐԸՆՏԻՐ ՈՒՍՈՒՄՆ. ԽՈՐՀՈՒՐԴ.

Մակայն Տեպլովիւնը կը պատահանէ թէ աշուկերսնը գիւղէն չեն իլած դեռ որ դաստաստութիւնները սկսին . աշակերտք կ'աւարկեն թէ դաս չտրուիր որ դպրոց երթան : Ասանցմէ ո՞րն է ուրիշ , ո՞րն է ստորդ , ո՞րն է ի

Այն Լիճակ մը որ գտնացու-
ցիլ Դադախար մը չտար մեր աղբ-
պաշտանեայնքուն նկատմամբ, վա-
սերդի երբ իրթական խնդրոյ մա-
նին որ մեզի համար ամենէն
կարևորն է ու նուիրականը, ան-
փայլմ կը գտնուին, բնական է
հետեցնել թէ ուրիշ գործերու
մէջ ինչ ապօրինաւորութիւններ
և զանազանութիւններ տեղի կ'ու-
նենան. Եակոպն փափաքելով որ
ուրիշ անգամ՝ այսօրին անպա-
տահճութիւններ չկրկնուին՝ կա-
տարեալ յայտնութիւն կը բարե-
մայլմենք նորընտելի Ուս. Խոր-
հրդոյ ուրիշ առթիւ թողլով աղբ-
վաթարսաններու բարեփոխու-
թեան մասին ինչ ինչ դիտողու-
թիւններ:

Ճ

Սակայն ինչպէս ամեն ինչ նոյն-
պէս և բնորոշութեան յետաճգու-
մը առանց պատճառի չ'է, քանի
թողուի ընտրութիւնը այնքան
երկար ժամանակ եկեղեցական
պիտի մնայ Պ. Ստեփան Լազեան
անուն ոսկերէչ մը։ Տեղացւոյ
ընտրած առժամանակեայ եկե-
ղեցականը, որ հաւատարմի և
բարեպաշտ ծերունի մ'էր, պաշ-
տօնանկ ընելով Ազգ. վարչու-
թիւնը՝ անոր տեղ այս անձը կը
կարգուի և Պ. Ստեփան Լազեան
Գարնաթաշի ժողովուրդեան շատ
մոտիմէջ է. ուստի այս առժամա-
նակեայ ընտրութիւնը բաւական
չիօթ կընծայէ զիւրիս ազգայն-

ինչ և է ժողովուրդը այժմ
բնաբուծիւն կուգէ, Ազգ. վար-
չութիւնը իւր վերջին խօսքը քա-
հանային խօսիլ արտասանած է,
ինդրոյն թելը քահանային ձեռ-
քնն է. րոտում՝ նա հուր և բոց

ԹԱԴԵՅԻ ՄԸ
Գրամմա 6 ստ 84

Բասն ամօք յառաջ, որպէս
տեսողք վկայել կարեն, և գուշ
յէ, և չէ անպայտ ի ձէնէ, յայն
չտօխն և անշուք վիճակ խոնարհ
հետէ երբ ձեռնարկան, զի գրեթէ
կայր ի հողեկարտմանն և Զե-
տեղեակ կայր յայն ի միտման
նշան և յաղտեղի փողոյաց քա-
ղաքին, ի վերնաշարիկ փոքրիկ
տան միոյ, և բաղոյն ի Հայ
ազգի բնակչաց քաղաքին, չէի-
տէին անգամ զո՛ր ուրեք յինչոյն

այնորիկ, թող թէ առաքել ըզ-
մանկունս իւրեանց անդ Երա-
ստանս խառնել, ճանարանս յայնմ
թիւն իւր միայն վարժապետօք,
քանզի թողեալ զբարեխառնակ
Հոգեւոր իւր, որ վայելէր յայն-
ժամ զբարեխառնակ աշխատանք
իւր զարժանին թողակ, կային
նաև Անգղիացի վարժապետ մի,
Հայ վարժապետ մի, երկուսն ալ
թուաբանական ուսուցիչ մի, և
թիւ բոլոր աշակերտացն էր, ե-
թէ յիսնայիմ հինգ կամ վեց, և
նոքա ես երթեմեկք, Զինի մի-
ջոյք ինչ, յամի 1863, Հայ վար-
ժապետ հիւանդութեան պատ-
ճառաւ հրաժարեալ, պաշտօն
նորա հաւատարմաւ ինչ, և յայնմ
ժամանակէ հետէ մինչ ցարդ վա-
րեմ զայն կինք ընդ պաշտօնի
տեսչութեան ներքին կառավա-
րութեան ճանարանսն և

Հանգուցեալ Պ. Յ. Մ. Վար-
դանեան, կառավարիչ ժամանա-
կին, տեսեալ զմտաւոր տնտես-
փական ճանարանին ի զոյգ ման-
կանց, բազում խնդրանքօք հա-
մադրեցաւ, և վերջոյ, ստանալ գիւ-
շերթիկի աշակերտս զհայ ման-
կունս ի Զուգայոյ, և յայնց քա-
ղաքացի Հնդկաստանի, և զինի
փաթեւ, աճեալ սակաւ մի թիւոյ
աշակերտացն, ապա յայնմ հետէ
փոխի ընդ փոխի վերադառնալ
սկսաւ ճանարանս զկենդանու-
թիւն իւր որպէս փեռնիկ ի միւ-
րոյ իւրմէ:

Ոչ զինի երկար միջոցն, Անգ-
ղիական վարժապետ կարգեցաւ
ի ճանարանս Պ. Զարա Միլնը,
որ յընթաց Կարճատեւ — երեք
ամ միայն — այլ բազմաթիւն
վարժապետութեան իւրոյ, ներ-
քինեալ ոգի իմն առաւելութեան
լիակա ճանարանին, ամբարձ-
լայն յայն վիճակ յառաջդի-
ւութեան, յոր վերջին ճիշդ ջա-
նից իմաց լեալ է միշտ պահել
ընդ յանձնարանսն և մեծ
և եթէ յայնոցն է ինչ յայնմ
թէ ոչ, զայդ Զեղ և պատուելի
Ազգի իմում թողում գտող:

Յամի 1870, ի ժամանակի վար-
ժապետութեան Պ. Միլնի խոր-
հրդակցեալ մեր, պատրաստել
զմանկունս վանս համարարանա-
կան քննութեան, որ ցայնժամ
լրբէք չէր զոսոքի առեալ ի ճե-
նարանին, հարցումք արարեալ
գտաք զի Հայերէնն էր մի իւր-
կորդական լեզուաց վանս ասա-
ցեալ քննութեան, և իսկոյն ճեռն
ի դարձ եղեալ, ի վերջ նոյն իսկ
ամի առաքեցաք զգլխս մանկունս,
յորոց երեքն յայնմ վարժապետ
գիւշերթիկի աշակերտս յայնմ հե-
տէ առաքել ամի ամի զյառա-
ջագէմնս ի մանկանց, որոց թիւ
արդ բոլանգալի երեսուն և մի:

Ի 1863 ամէ հետէ մինչ ցարդ,
թէ օրգլիկին է և եղեալ, վիճակ
ճանարանին և յառաջագիւմութիւն
և արդիւնք նորին, տեսցի ի
հետեւեալ ցուցակութեան:

Յամի 1872, յամենան Մարչ-
այն է յետ իւր եօթն ամաց մաս-
նելոյ իմ ճանարանս, որ այդ
փոխադրեալ էր յորինաւոր փողոց
և ի տուն, յիշատակարան ան-
ուանց մանկանց ցուցանէ զթիւ
նոցա գոյ 76, յորոց 60ն գիշե-
րութիւնք և 26 երթեմեկք, բո-
ւածի մասին փորձաւորաց, և
ի միջոց սոցա, 30ն Զուգայոցիք,
և մնացեալն ոչնչայլ քաղաքացի
Հնդկաստանի և ի Կալիֆորնիայ:
Յամի 1876, նոյն յիշատակարան
ցուցանէ զթիւ մանկանց գոյ 88
յորոց 69ին գիշերութիւնք, և 19
երթեմեկք: Յայնմ ժամանակի
ճանարանն պահէր կառս վանս
երթեմեկ մանկանց, Յամի 1884
յամենան Դիշմիր թիւ ման-
կանց էր 72, և գումար դարձ-
ցական վարձու նոցա առաւել
քան մի հազար ուսուցիչ ի ըն-
կերթանս նոյն ամի թիւ մանկանց
էր 56:

Երբ ժամանակի ծառա-
յութեան իմիջ ճանարանին, որ-
պէս տեսցի ի յիշատակարանաց,
ուսեալ և եղեալ են անտի յաւել-
քան 200 աշակերտք: Ի միջոց
ասացեալ 200 աշակերտաց,
բացառութեամբ յոյժ սակաւաց
ոմանց բոլորքն ևս, որպէս քաջ
ճանօթ է ինչ վիճակ նոցա, և
յորոց շարքովք գեաւ շարունա-
կեն զգործողիւր թողիմ իւրեանց
առ իմ մինչ ցարդ իսկ պարա-
պին ի պէս պէս արգիւնաւոր
կողմունս կենաց, ի զանազան
քաղաքս Հնդկաստանի և ի Զուա-
լի Բրանստան, ի Պարսկաստան և
յնրոպ: Ոչ միայն յաղվե-
րորմութեամբն Աստուծոյ գտա-
նին ի հարուստ և ի միջիմար վի-
ճակի, և ոմանք իսկ ամուսնա-
ցեալ տէր են գերդաստանի, այլ
որ առաւելագոյն թուի ինչ քան
զհարստութիւն և զամենայն ինչ
ամենեքին իսկ յորում վիճակի
և կան, են արք հաւատարմիք,
գրաւորք զլսակ ընկերաց, բարի
քաղաքացիք և պատուաւոր ան-
դամք ազգի մեր: Եթէ պիտա-
նուի իւր դպրոցաց է պատրաս-
տել զմանկունս յարս բարեկե-
ցիկս, և յանդամս պիտանիս
մարդկան սեռի, ուրեմն Մարգա-
սիրական ճանարան Հայոց լըն-
թայս ժամանակի վերակենդա-
նութեան իւրոյ, չէ յետամնաց
լեալ յարգիւնաւորելոյ զպա-
սակ իւր:

Զայստիկ յիշատակելով, քան
լիցի, չկամիմ գրաւել զնոտի
պարճանս ինչ ինչ, կամ իմն
աշխատանքս տալ զամենայն ար-
դիւնս վերատաշեալ, ոչնչաւոր
զենել կամիմ միայն որ ինչ ճը-
մարտութիւն է: Բայց սակայն և
հաւատամ թէ պատուելի Ազգի
իմիջ անաշտութիւն չունի չաե-
սանելոյն առեալ և զիմն աշխա-
տութիւն — չնչին գուցէ — այլ
յամենայն կարողութեան իմն
և ոչ որպէս վարձկան միայն իմ
աշխատութիւն չէ եղեալ միայն
ուսուցանել մանկանց զկողմն
Հայերէն, այլ թէ իմ ևս զհայնէ
է ի մաստիկոյ իմ: Առաւել կա-
րեւորագոյն մասն պաշտօնի իմիջ
համարեալ եմ ես միշտ նախ
զգրաւելն զյոթարանութիւն հայա-
տակութիւն դպրոցական կար-
գաց և կանոնաց, առանց որոյ
միանգամայն իսկոյնի դատար-
րակութիւն, և ասոյ՝ հսկել ի
վերայ բարոց մանկանց, ու-
սուցանել նոցա զսկզբունս բարի-
հիմնել ի նոսա զարդարութեան
աղին և մարդկավայել ընտ-
րեան, սիրել զնոսա որպէս իմ
զաւակունս, և յօգն հասանել
ի փոքրիկ դժուարութիւնս և
յապարհատութիւնս նոցան և տալ
քաջալերս նոցա յամենայնի, և
զայնցանէ նոյնիսկ սիրատուն ա-
շակերտք իմ միայն կարեն վի-
սել, որք և երազատագիւտ արա-
ւածմ — միշտ եղին արժէս, և ոչ
երբեք մոռացան զանկեղծ սեր
իմ և զգործողիւր իմում վանս
նոցա: Եւսեմ:

Ռուսաց Ս. Միլնի օրեր սրբուրի
հաշուից տեղեկանում ենք որ Ար-
կաւում ուղարկաւ զաւանդութիւն
տարածող ընկերութեան քանդակ-
տեղեկ տարի յիսուն մանկունս
ներ միկրոստան:

— Պէտքը արդեւ Եւսեմ Միլնի
ժողովն լրագրի մանկունս մի նոր
թիւրթ է գումար գաւա: Մարգարե-
հարստա բոլանգալութիւն ունի:

— Հասարակ ժողովրդի համար ըն-
թերցարաններ հիմնելու արժողու-
թիւն է պատրաստութիւն Ռուսաստան
նում:

— Բողոքական Եկեղեցին ինքնա-
պաններ զիմ աստիճանաւ կորեա-
կան խառնութիւնը անկարգեց:

— Պատկերի մի վարժապետ գրու-
թեան նոր օրինակներ է վերջ մա-
ղաղակից, որով մանկաներին, ա-
ռաւջին անդամս գրել սովորացնելը
չատ զկերպանում է:

Մեզն Հայաստանի

ԳԱԶԱՆԱԶՈՒՍՊ ՅԱՆՈՐ

—

Դեռ քիչ ժամանակ կայ որ,
զաղորդական լրագրաց ոմանք կը
ժողովեցանէին թէ, Յակոբ անուն
Փոքր Ասիացի մը՝ երեւելի հան-
գիստացած է վայրենի կենդանի-
ներ և գաղաններ նուաճելու և
անոնց զանազան կրթութիւններ
տալու ստակալի արուեստին մէջ:
Գաղղիոյ Լուսա գաւառին Սէնթ
Էթիէն քաղաքին մէջ, Յակոբ
իր հաշմանդ ներկայացումներով
զարմանք և միանգամայն ահ ու
սարսափ սպգած է ժողովրդեան:

Այդ ներկայացումնց միոյն ծը-
րագիրն հասաւ մեր ձեռքն, որ-
մէ կ'իմանանք թէ, անցեալ յու-
լիս նին աշխատելով ներկայացում
մը տուեր է յիշեալ քաղաքին
Սէնթ—Անտոն հրապարակին վը-
րայ, ուր Յակոբ ի մէջ այլոց
իր անձին համար խիստ վտա-
գաւոր տեսակ տեսակ կրթու-
թիւններ բնիկ տուեր է պէնկա-
եան զարհուրելի փաղտերու, ին-
ձերու և մանաւանդ այն հոշա-
կաւոր մատակ տուածին՝ որ եր-
կաւ տարի առաջ հանրաժանութի
գաղանազուստ փէռնէ անուն
անձ պատանուի Հոսի մէջ:

Յակոբի վրայ մանրամասն տե-
ղեկութիւններ չունինք, սակայն
կ'իմանանք թէ Մարտից յարթ-
անդամ կործն մ'է և Խաչատուր
Շահինեան անուամբ եղբայր մը
ունի ի Մարտի:

Յակոբի վրայ մեր քննիչը
զայդ այսքան ծանօթութիւն մը
տալէ ետեւ, նոյնութիւն ամբ կը-
թարգմանենք նաեւ, Սէնթ Էթի-
էնի մէջ հրատարակուող Ռեֆու-
լէշն ու լա— լրագրոյն հրա-
տարակած հետեւեալ գէպքը, որ
խիստ հետաքրքրական է. միան-
գամայն ցուցի է:

«Երեկ իրիկուն (23 յուլիս)
փրամ վարժարկայնց բաւն հոշ-
միս աղջկան իննն, Բարսիլի գա-
ւառից քան յիշեմքն ու վա-
զրերը զրգուելով կատաղած էին:
Բայց հակառակ այս վիճակին,
նումս հասաւ (*) ժամը իննին
տուիւնս գաւառիցը մտաւ,
նախ ամենի առէկ գնաց, բայց
Սաւա (ամեն ոք գիտէ թէ տ-
ուիւնն անունն է այս) չուրելով
մատակ տուածին հետեւիլ թը-
թեալ չըմանակաց մէջսեղէն ցատ-
կելու կրթութեան, խարաղանի
հարուածներ ստացաւ, որով սոս-
կալի կերպով սքաւնակից կեր-
պարան մ'առաւ: Ներկա անգամ
ուրեց, յոյնագոյն միտակին վրայ
յարձակիլ: Ուստի այս վերջին
զգալով անշուշտ որ իր յամա-
ռութիւնը գէշ հետեւեալ պիտի
ունենայ, ուրեց և կըցաւ ողջ ամ-
բող մեկնիլ զստ աղեղէն:

Սակայն սոյնպէս չեղաւ դա-
շանազուստ Աւորին (Յակոբ) հա-
մար, որուն ժայրայել յանգը-
նութիւնը կը գոյէինք երեկ, հա-
ղիս թէ մտաւ Յակոբ կեղծոնա-
կան գաւառից եղին մէջ, ուր կը-
գտնուէր իր ստակալի նեւ՝ վա-
զրը, այս վերջինը վտանգաւոր
կերպով կըսպառնար Յակոբին,
կատարելով համանգամայն իր
հասարակ կրթութիւնները:

Այս վայրկեանս սկսեալ հա-
սարակութիւնը, որ խիստ յուղ-
ուած և սրտագողի մէջ էր, կան-
խաղաղութիւն թէ արեւմտաւոր տե-
սարան մը տեղի պիտի ունենայ,
սկսաւ գոհել. «Հերիք է, հե-
րիք է»:

Յայնժամ հասարակութիւնն
անպատմելի սարսափի վայրկեան
մ'ունեցաւ: Ահեղ գաղանս յան-
կարժ ի մի ցայտ արիասիրտ Յա-
կոբին վրայ լողցաւ, իր ստակալի
և զորից ճանկերն անոր կործ-
նին ու բաղաւիղներուն մէջ միեց,
մինչ միւս կողմանէ իր զարհու-
նումը:

(*) Ար Կարծենք թէ հոսաւ Հոսա-
վերջեալ մատակ տուածին անունն
է:

Մ. Արեւ

երկի ծնունդն մէկ հարուածով
նորա ձախ ձեռքը պատահեց:

Ամեն կողմէ սարսափի ա-
ղաղիկ մը բլրեալ իսկոյն, ամեն
ոք կարծեց թէ կորուած է
թշուառ Ակորը: Բայց սա (Յա-
կոբ), որ Հերակլեան այժմ մը
օժտեալ հաղուաղիւս գաղանա-
զուստ մ'է, իր պողպարիւր պա-
հելով, երկու հոսիւս բաղաւ-
ներով բռնեց կատաղի փաղին
իրանէն և նետելով ի գետին
տապալեց, յետոյ խարաղանս առ-
նելով սկսաւ հարուածել և, ո՛-
գերագոյն արիւնթիւն, ստիպեց
վայրագ գաղանին, որ կատար-
բար կըմնչէր, շարունակել իր
հիանալի ցայտերը՝ չըմախկին
վրայ:

Եւ Ակոր բոլորովին արիւնա-
թաթաւ, երաւ այն առեւ գա-
ւազեղէն, վիրտուր՝ բայց յաղ-
թոյ և ժայռիկս:

Այս ամենը (տեսնեք մենք,
մեր աչքով, փանդի ներկայ էինք
տեսարանին) այնքան քիչ տեսնի
մէջ կատարուեցաւ որքան զայս
գրեւոր համար ժամանակ պէտք
է, և մինչդեռ հանդիսատեսները
կըզոգային տակաւին՝ մտածելով
այն փառքը որմէ մտադարձ
պրծաւ Յակոբ, սա՛ այս յան-
դուհն Ասիացին՝ ձեռքերն ա-
րիւնթաթաւ և զուրկ երեք-
ժանիս բռնելու ոյժէ, զարմեալ
բոլորովին զինթափ, հակառակ
հասարակութեան բռնն բողո-
քանաց, մատակ տուածին գա-
ւազեղը կըմնէր, այն առիւծին
որ ինչպէս երեկ ըսինք երկու
տարի առաջ գաղանազուստ փէռ-
նէն պատահեց Հոսի մէջ:

Այս դարձուցութիւնը յանգ-
նութեան և արիասիրտութեան
վերջին ծայրն է պարզապէս:
Հիմաւայն է այս, և այսօր Ակոր
կրնայ բարձրագոյն պահանջել
աշխարհիս միակ և առաջին գա-
ղանազուստի տիրութիւնը:

Ստորոգյալ լինի իմ հոգիս
բարձր կըցրուի և քանի մ'ան-
ձինք, մասամբ իրենց սրտագո-
ղէն գերեմեալ, կըսեն «Քանի որ
այս գաղանազուստը կրկին չա-
րուածեց իր աշխատութիւնները
թիւթի կերպով վիրտուրտում բը-
լուցաւ է. և Այս առեւ մտադրե-
ցինք եղեւթիւնն ստուգել ա-
մեն կերպով որպէսզի կարող բը-
լանք լաւ տեղեկութիւն տալ մեր
քննիչը»:

Այն օթեակին մէջ, ուր Պ.
Տօլսթօր Պէշակի՝ Ակորին վերքե-
րը կըքնէր, քիչ մ'առաջ մեր
տեսած տեսարանին չափ սրտա-
յոյղ տեսարանի մը ներկայ գըտ
նուեցանք:

Տանեհհինգ լայն վերքեր, 15
ստակալի պատահուածներ գողա-
նազուստին բաղաւիղները, ձեռ-
քերը և կուրծքը կըծածկէն:

Եւ մինչդեռ բժիշկը պատառ-
ուած միտաւոր կողմերը կը-
կտրէ, վերքին մէջ երկաթեայ
ձող կըխօթէ և միառմի վերքե-
րը կըկտրէ, բոլոր այս գործու-
ղութեանց անողութեան մի-
ջոցին կըսենք, որ երեքքառորդ
ժամ տեւեց, Ակոր կըծպտի որ-
պէսզի իր կինը՝ որ կուրայ՝ չը-
խաւովի:

«Կրնաք պարծիլ թէ գերա-
դոյն արիասիրտութիւն մ'ունիք,
կըսէր անոր տուրթոր Պէշակի,
իր գործը լրացնելէ ետեւ:

Փութեանք յաւելու թէ, որ-
քան բարեբաղդ նոյնքան արտա-
սովոր գիպուածով մը, աներ-
կիւղ և արիասիրտ նուաճիչ մի
միայն քանի մ'որումս լուրի հան-
գիստով մը պիտի աղաթի, իր
վերքերը թէ և լայն և խորին են
բայց որեւէ կենսական գործա-
րանի մը հասած չեն: Աւելորդ
է քսել թէ մասնաւորապէս մեք
ևս բարեբաղդ ենք այսպէս բը-
լաւուն:

Յ. Դ. Այս առաւստ (24 յու-
լիս) վիրտուրտին վիճակին վրայ

տեղեկութիւններ ստանալու հա-
մար մարդ զրկեցինք, և իմա-
ցանք թէ խիստ կրտսուապի և
ալ բաղաւիղ չատ ունեցած է:
Կը յուսացուի սակայն որ ծանր
հետեւանքներ չըծաղին:

ՆՈՒՐԱԿԱՆ ԳՈՐԳԻՐ

—

«Յաւա ա՛վել քանտարի» մէջ հե-
տեւեալ հատուածը կը կարդանք:
«Շարժած առտու Գաշիկի մէջ
կատարուեցաւ Մահմէդ շահիկը սո-
վորական փայլով:
Առաւստուն Մէհմէտ Ալի հրապա-
րակին վրայի հեշտին մէջ գումար-
ուած էին նախարարք, իւրմաներն
և երեւելիք Նորին Բարձրութիւն
Խըմովին գալտեան սպառնալով: Բո-
լորն ալ չքեղ համադրեալ հաղած
էին: Ժամը ցին միջոցներն հասան
Նորին Բարձրութիւնն ու իշխանա-
զուստ: Նոյն պահուն երոժ շտական
խաւովն սկսաւ երկել Խըմովեան
երգը: Հանդիսականք բաղաւթիւ
էին: Արարուլութեանց ներկայ էին
Նորին Վսեմութիւն Նուպար Փաշա,
բոլոր Նախարարք, երկրին ամեն
բարձրաստիճան պաշտօնատարք, զո-
րապետ Սթիֆընըն և իր սպայա-
կոյտն և ընդոճին ու եւրոպացի ժո-
ղովուրդ:

Խըմովին հասնելէ քիչ վերջ հա-
սաւ Մահմէդ (նուիրական գորդ) զոր
երեք անգամ հեշտին բոլորովը չըբե-
տալէ ետեւ Խըմովին յանձնեցին, սա-
ալ յանձնեց Գաշիկի Գաւառին իսկ
սա՛ Մահմէդի միկիթի մեծ Շէյխին:

Այս առաւին արայուլութիւնը
լրանալէ ետեւ, գործը երկրորդ ան-
գամ յանձնուեցաւ Խըմովին որ հա-
ղաւորապէս Հակի Խիւրի ձեռք յանձ-
նեց, պատուիրելով անոր որ հակէ
ուխտաւորներուն վրայ, վանս զի
Հակի Խիւրի այս արարուած ուխտա-
ւորներուն պարագլուխն է:

Նուիրական գորդին հակող Շէյ-
խիւն մէկին առաջարկութեան վրայ
Նորին Վսեմութիւն Նուպար փաշա
արտօնութիւն տուաւ տեմալուսին
իր բնակարանին շուրջն ալ թափօր
զառնալու: Գործը կորդ մեծ ուզան
երեք անգամ չըբեւ բրաւ Նուսա-
ւա Մահմէդի ձեռքին: Եւսեմ
պար փաշային) պարտէլին բոլորա-
քը: Արմէ ետեւ Շէյխը բարեխաղութե-
ւթիւններ և աղբիւրն բրաւ որպէս
երկինք բարձրութիւն և երկար
կեանք պարգեւէ Նուպար փաշային:

Յետոյ ինչանոթներ արձակուե-
ցան Մահմէդ մեկնումն առեալու-
համար, որ երբ Ապագայէ հասաւ
կրկին ինչանոթներ արձակուեցան:
Նուիրական գորդը նոյն իրիկուն
ստորակցաւ Սուլէ Ներկաւորիով:
Սուլէին պիտի փոխարկուի ծովով
ձիտուէ, և այս վերջին քաղաքին
պիտի մեկնի ուխտաւորութիւնն ի
Մեքէ:

ՅԱՆԱԶԳԻՄՈՒԹԻՒՆ ՌՈՒՍԱՅ
Ի ՀԵՂԵՎԱՍՏԱՆ

Հնդկաստանի Մատրաս քաղա-
քին մէջ՝ երեւելի անձ մը տես-
րակ մը հրատարակած է, զոր
կը յիշատակէ Քաշա, Ռուսաց Կեղ-
անական Հնդկաստանի մէջ ըրած
յառաջխաղացութեան վրայ: Հե-
ղեկալի կ'առաջարկէ որ, Անգ-
լիա անմիջապէս գործի ձեռնա-
մուխ ըլլայ, եթէ կ'ուզէ առաջն
տունել փառնիք մը, որ հետզհե-
տէ կըմերձեցայ: Ահաւասիկ յի-
շեալ՝ անտարակին եղբակացու-
թիւնները:

1. Ռուսիոյ՝ Հնդկաստանի մեր-
ձեանք երեքքա ըստեկական
դիտաւորութիւններով չէ:

2. Այս ուղղութեան մէջ ոչինչ
պիտի կրնայ կանգնել Ռուսիոյ
յառաջիկան քաղաք:

3. Միմաղերին և կործնել թէ
զաշխաղութիւնը կամ պայմա-
նագրութիւնը կարող են այդ-
պիտի ահաղին տէրութեան մը
նպատակներուն դիմադրել, իսկ
միւս կողմանէ Անգլիոյ նման նշա-
նաւոր տէրութեան մ'ապաւհովու-
թիւնը չկրնար իր քննուիլ ուրիշ
տէրութեան մը իւր արդարատի-
րութեան, չափաւորութեան և
բարի կամքին վրայ:

4. Ռուսոս—Աֆղան սահմանա-
գլխին որոշումը կրնայ իր կարե-
ւորութիւնն ունենալ, երկրորդ-
կարգի պարագայից մէջ, բայց
արդի պարագայի մէջ չէ կա-
րող քաղաքական զինուորական
3. Պարսկաստան անդոր է այս
ինչը մէջ, նա կը հարկադրի
իր գրաւի Ռուսին ինքնապաշտ-
ան հնազանդի, քաղաքական ձեռ-
դակման ինքնապաշտան մէջ
6. Աֆղանիստան խիստ բար-
բաղի է և խիստ նեղուկ և երկիր
մէջ, ուստի Անգլիա չկրնար վեր-
առնել անոր, Անտարկտիկայ այդ-
երկրի Ռուսիոյ պիտի միանայ
պատահաբար և կ'ընդունուի մէջ
7. Աֆղանիստանի Հնդկա-
ստանէն ստացած մեծագույն
գործը գէշ կը գործածուի, Այդ-
պատճառով ուրիշ բանի չպիտի ծա-
ւայէ, բայց եթէ ի գէշ ժամու-
կմիրն Անգլիոյ դէմ գինեւրու
8. Եթէ Անգլիոյ և Ռուսիոյ
մէջ պատերազմ ծագի, Չինա-
ստան չէ գործ պիտի մնայ
9. Երբեք պիտի տեսնուի ինչ-
որ բանի Արմանիա և Անտարիա,
հաճոյք պիտի զգան երբ տես-
նեն որ Ռուսիա իր գրաւութիւնն
այլուր և ոչ յիւրոյս կը գործ-
ածէ, և չը յայտարարէ որ Յիւս-
տան միանայ Անգլիոյ հետ Ռու-
սիոյ դէմ պատերազմելու համար

ՔՐՈՆԻԿՈՆ

Կըրնէր թէ, երէկ Ս Ստե-
փաննոս եկեղեցւոյ զանգակը փո-
խանակ ըստ սովորութեան ճշի-
կէ ուրիշ հնչեւոր ժամ մ'առաջ
կը հնչուի, սխալմամբ կէսը կար-
ծուելով, Շատերու պատմածին
նայելով այս անպատեհութիւնը
մերթ քաղ մերթ կը պատահի ե-
ղբ, ուստի հատարակութեան ի-
րաւելի մասն իր հեղինական վը-
ճիւնն արձակելով գոհ կը լընայ մի-
այն, այսինքն թէ «Ժամկոչնե-
րուն փորը նորէն կանախ ան-
թեցեր է այսօր»։ Սակայն այս
Երբեմնական անպատեհութեան
անդեկութիւնն չունեցող հայ ըն-
տանեաց շատերուն մէջ մեծ յու-
զում կը պատճառէ երէկուան
կախաճառ զանգակահարութիւ-
նը, Շատ կանայք երկնքը են
թէ մի գուցէ Պօլոյ Պատրիար-
քարանէն դոյժ մ'ենկած ըլլայ,
մինչև անգամ գտնուի են գո-
րովախիտ տիկնիկներ, որք այս
երեսակայական դոյժին միայ ըս-
տեր են արցունք թափել
Իսկ է որ զանգակին քաղ-
ցրտուր ձայնն անուր է և չը-
կենար բարոյական կամ նիւթա-
կան միասնութեան առաջ բերել որ-
քան մեծաբը պատեհող ուրիշ...
ձայնք, սակայն եթէ ժամանա-
կէն առաջ հնչուի միայ դոյժ
կարծուելուն համար, լաւ կ'ըլ-
լայ որ մեր պատմական ժամա-
կաւ եղբայրներն ինչպէս նաև ար-
ժանապատիւ ժամարար Հայրերն
զգուշութիւն ընեն այսուհետև...
ոչ թէ Աշուշի՝ այլ ազնիւ տիկ-
նայց սիրող միջոցով զանա-
նայտաբարուց յարապատե-
հաբար համար

Դուստրա Նորդմորի ընդհա-
նոր դատարանայ թէվիկի Պէյ,
այս առաւօտ Պօլսէն քաղաքս
հասաւ
Բաղադէս Աւս Պէն Հասան Պէյի
պաշտօնէն հրաժարուած ըլլալը,
Ապարապետութենէն հեռագրաւ
հաղորդուելով, Հասան Պէյ շա-
րժաւ մէջ Պօլս մեկնեցաւ
Բիւլի քի նաւամտոյցին մօտ,
ասոր անոր վրայ յարձակելով
յարկապաշտութիւններ ընող Գոն-
եացի հաճի Ահմէտ աւաղակին
մարդերն հիւսիսն ուղիւ ծա-

վաւ և Կիւք օղու Եւսուֆ
ձերբակալուած բլաւին լուր կը
արուի Մէլքի զայնադամին
կողմանէ

Տէմիրճիի գայմադամը կը գրէ
տեղւոյս կառավարութեան թէ
1299—1300 թուականին յիշեալ
նահանգին մէջ 22 հազարամէթր
հարկուրի շինուած է

Այս շարժու Քրայմէնի մար-
բանոցը մտած են 3 անգլիական,
2 զաղկական և 1 նորվեկեան
չափեաւ, ինչպէս նաև 1 առա-
գատանաւ, որք հասած են Գաղ-
ղիոյ և Եգիպտոսի Կերքներէն

Օգոստոսի 28ին Քրք Ալաւի
մէջ սաստիկ անձրև տեղացած
առեն տաճկի մը տան մէջ կայ-
ծակ կիլնայ և կ'ընդունի մը
հանգիւղելով կըստանէ զայն

Նաղլիի ծխախոտի Բէմիին
տնօրէնն յանկարծամահ եղբէն

Անցեալ օր թրամիլէյն կոն-
ուելով վերաւորուող զաղկացի
երկատարքը մեռեր է

Այս երրորդ անգամն է որ
8—10 օրուան մէջ թրամիլէյն
մարդ կը ճգնէ, Որիչ բաղմա-
մարդ քաղաքներու թրամիլէյն-
րու հետ բաղդատելով մեր քաղ-
քի թրամիլէյնն այնքան դժ-
ուարութիւն մը չունին երկին-
կերու մասին, վառվառ ուղիւն-
ը միշտ գերմ են զրէթէ (ի բաց
առեալ երկկողման մէկ քանի
ժամերը) բաղմալինէն, ուստի
հատարակաց կենաց ապահովու-
թեան համար հարկ անհրաժեշտ
է որ Ոստիկանութիւնը լաւ գա-
տը տայ այդ անգագուշտութիւնը
գործող Առաջնորդներուն

Շարժու մէջ Ստիկանութիւն-
նը Զօրք երկին անուան շարու-
գործ մը ձերբակալուր է, որ Պօլ-
սէն փախելով քաղաքս հասած
էր գաղկական չոպեաւաւով

Տեղական յոյն թերթի մը նո-
յեւելով, Պօլոյ գերմանական դե-
պան Պ. Ռապալի, դեպանա-
տան Լուսէ նաւով Պօլսէն ճան-
բայ ելեր է շարժու մէջ, Տիքի-
լի և անտի Պերկամա երկաթու-
համար, ուր աչքէ պիտի անցու-
նէ յիշեալ քաղաքին մէջ կըրմա-
նական թանգարանին համար հա-
նուած հնութիւնները, Դեպանը
Պերկամայէն Իզմիր պիտի գայ և
տեղէ պիտի երթայ երկուսը հը-
նութիւններն այցելելու համար

Այս առաւ Սէլանիկէն քա-
ղաքս բերուեցան չղթայկապ
ստանն մէկ գաղապարեալ, ո-
րոյ երկուքը կ'ըստի թէ Իզմիր
և ինքն ի Բրդաստան աքսորեալ
են

Վ. Բ. Պ. Ա. Կ.
Նախորդ թերթին առաջին էջին
երկրորդ սխալին մէջիւ նշանա-
ւած 800 մէջիւր պէտք է կարդա-
ցուի 4800

LONDON PHARMACY

Իզմիր, 1 Յուլիս 1884

Պարոնայք Ա. Մուս և ընկերք պա-
տիւ ունին ծանուցանել քաղաքիս
թիւրքներուն, վաճառականներուն և
ընդհանրապէս հասարակութեան թէ,
իրենց զեղարանին մէջ ՔԻՄԻԱԿԱՆ
ԳՈՐԾՈՂՈՒԹԵԱՆՆԵՐ ՍԵՆՍԱՅԵՐՆԵՐ մը
աւելցուցած են ընդ սնորհմութեան
մի մասնաւոր քիմիականի, որ ցա-
տաւ և Երկրային կանչած են
Պարոնայք Ա. Մուս և ընկերք ար-
դէն պատրաստ են որակական և քա-
նակական (qualitative et quantitative)
տարալուծութիւններ և մանրազի-
տական քննութիւններ ընելու ամեն
տեսակի գործարանատուր և ոչ-գոր-
ծարանատուր նիւթերու վրայ, ինչ-
պէս նաև հանք, թոյն, ջուր, զինի,
մէղ, ափսոս, բոյս և տունի և այլն
և այլն

Ս Ո Ւ Ա Կ Ը

(Նշանակութիւնը դարձեալ)

Վարդի սիրուն կոկոնի մօտ
ձողի վըրէն միայնակ
Սուր երգում էր միշտ առաւօտ
Գեղեցիկի մի ստիակ

Նա երգում էր նորի կոկոնի
կարմրութիւնը դիտելիս
Եւ սպասում որ նրան տեսի
Տերեւներն իր բանախա

Սակայն յոգնած աչեր ծածկում
Տրուում սիրաբ նեղացած,
Եւ տակաւ լին նընջում
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

London Assurance Corporation

ԼԵՆՏԵՆ ԱՇԽԱՏՈՒՄ ԲՈՐՈՐՈՒՄ

Այս առիւ ունինք, Վերադա-
նալ Քորթուրը Տնօրէններու
կողմէն այն Բնկերութեան րաժնէկէց-
ներու ներկայութեամբ վերջին հաշիւը
Յայտնի է որ, այն Բնկերութեան,
հիմնադր 1726ին, այժմ իր գոյա-
ւանքով 1484 արքիւն մտած է, և
միւս կողմէն զարկն առնի է որ իր
բարեկարգ վիճակն երբեք վայրկեան
մը չպիտի հասնեցաւ և Այն օրէնքը, որ
անգլիական ապահովական բնկերու-
թեանց վրայ պարտաւորութիւն կը
գնէ սահմանադր արժանազաւ մը
յայտնել և ամեն տարի իրենց գոր-
ծարկեանց արդիւնքն հրատարա-
կել, նոր է թէ և և՛ ոչինչ իշխա-
նութիւն ունենայ այն Բնկերութեան
վրայ, սակայն Բնկերութիւնը, միւս
բոլոր նշանաւոր Բնկերութեանց կող-
մէն ընդունուած կանոնին համակեր-
պելով, չբարձրանի հասարակութիւնը
ծանոթացնել իր գանձային վիճակին,
և այս կ'ապացուցուի այն անբա-
ժարելի գործընկերէն աշխարհիս ա-
մեն կողմէն և Չարկիս յաղագիւրդ
լուծել հաշուեցոյցն բոլոր թիւերը,
որ յորինուեցաւ զեկտեմբեր 31ին
թիւը բաւական ըլլայ մեզ անցողիկի
կերպով ըսել թէ, այս վերջին յի-
սուս տարիներու մէջ րաժնէկէցնե-
րու բախուած բաժնիները, եղած
կորուստներն ու ծախքերը հանելով,
խաղաղաբար 107,888 անգլ-
ոսկի բարձրացած են և Այս հաշիւէն
գոյաւ, Բնկերութիւնը պահեստի
գրանցաւ մը գիշած է, որուն
գումարը զեկտեմբեր 31ին 5,506,735
անգլ ոսկի հասած է։ Ստորագրեալ
բայց տակաւին ոչ-գանձեալ գրանցա-
վայ մասնաւոր աւելցուցելով կըսու-
նուի որ Վերադա-նալ Քորթուրը
թիւը 4,000,000 անգլ ոսկի և
րաժնէկէցութիւն մը կ'ընծայէ իր
յաճախողներուն, առանց ի հաշիւ
զեմարը այն երաշխաւորութիւնը որ
արուած է իր րաժնէկէցներու Առա-
ջան պատահաւորութիւնով Յայտնի
է որ, անսահման պատասխանատու-
ութեան անհրաժեշտ գումարեան տակ
եղող անդիւրան բնկերութեան մը
րաժնէկէց ոչ միայն իրենց րաժնէկ-
ցութեան շարք պատասխանատու են,
այլ նաև իրենց բոլոր հարստութիւնը
կըրնեն Բնկերութեան ձեռնարկու-
թեանց մէջ։

Վարդի սիրուն կոկոնի մօտ
ձողի վըրէն միայնակ
Սուր երգում էր միշտ առաւօտ
Գեղեցիկի մի ստիակ

Նա երգում էր նորի կոկոնի
կարմրութիւնը դիտելիս
Եւ սպասում որ նրան տեսի
Տերեւներն իր բանախա

Սակայն յոգնած աչեր ծածկում
Տրուում սիրաբ նեղացած,
Եւ տակաւ լին նընջում
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

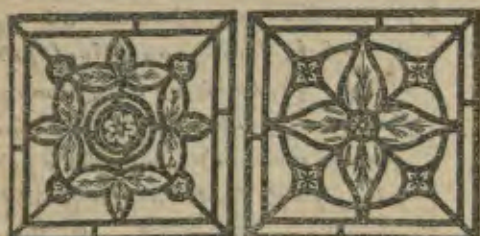
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...
Եւ երգելով օրորած...

ԹԵՄԱԲԱ, և իրենցմէ շատեր՝ որք
բոլորովին յուսահատած են բը-
ժչիւնէն, իրենց առողջութիւնը
պիտի վերստանան։ Հիւանդն
իր հիւանդ ութեան մանրամասն
պարագաներուն պատմութիւնն
հաղորդելէ ետեւ նամակի միջո-
ցաւ կը գործանուի։ Պ. Բրոֆ-
ՏՕՔՔՕՐ ԱԼԳԵՐԻԻ առողջութիւ-
նը կատարեալապէս ստանալէ ետեւ
հաստատուած կըրդուեն հիւանդէն։

aladies Secrètes

ԾԱՅՈՒԿ
ՀԻՄՆԱԿԱՆԻԹԻՆԵՆԵՐ

Արմատէն կըրժ-
կուին իմ մէջ ոտո-
վըս՝ որ հիմնու



Mc. Caw, Stevenson and
Orr d'Islande.

ՊԱՏՈՒՀԱՆՆԵՐՈՒ ԵՒ ՇՐՋԱՆԱԿՆԵՐՈՒ ՀԱՄԱՐ ԳՈՒՆԱԽՈՐ
ԱՊՐԱՅԻՆԵՐ

Ապակիի վրայ գոյններու ամենակատարեալ նմանութիւնս — Խիստ դիւրիններու պոլ կը փակցունին — Գոյններն անաւեր են և երաշխաւորեալ — Գոյնները բացառիկ կերպով աման են : Ամբողջ ճաճկատանի և եղիպտոսի համար միակ գործակալ :

Յ. Գ. ՎԼԻՄԵՐՆ և Ընկերութիւն, Զմիւռնիա, Եւսուֆի
Ֆէրիանէն թիւ 20 :

Կը ծախուի նմանապէս Պ. Յ. Բասարիի վաճառատունը
Ֆրանկացի փողոց, Խնչպէս նաև Պ. Ա. Նուսոյի և ընկերու
թեան վաճառատունը, Շիշէճիէր ճատտէի :



MOORE'S

Fuller's

ՈՏԵՐ ՓԱՍՏԱՐԱՆԵՐՈՒ (ՆԱՍՏՐ) ՀԱՄԱՐ ԱՆՎՈՐՊ ԲՈՒՅՈՒՄԻՆ
Կի Դեղաբան և ԼԸՆՏԸՆ ՓԱՍՏԱՐԱՆԻՆ

ՎԻԵՆՆԱՅԻ ԳԵՆՍՅ ԵՒ ՀԱՆԳՍՏԵԱՆ ԹՈՇԱԿԻ

ԱՊԱՀՈՎՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿ.

Compagnie d'Assurance Viennoise—Vie et Rentes Viagères—

Վիեննայի Կենաց և Հանգստեան Թոշակի Ապահովութեան Ընկերութիւնը խիստ շահաւոր և գերազանցելի պայմաններով ապահովութիւններ կ'ընդունի ամեն կարգի և հասակի անձանց :

Ա. Ուղղակի մահուան դէմ ապահովութիւն :

Բ. Որոշեալ ժամանակէ մը վերջը վճարելի ապահովութիւն :

Գ. Փոքրիկ աղայոց և աղջկանց դրամագլուխ և օժտի ապահովութիւնները իւր մօտ ապահովեալ անձները կ'ընդունի իւր շահուն իւր ընկեր, և միշտ 3 տարին անգամ մը ապահովեալին վճարելի մէկ տարուան տուրքին վրայ միշտ 1/40 բաժանելի շահ մը երաշխաւորելով :

Ընկերութեան գլխաւոր և լիազօր Գործակատարները . Ի Պօլիս, Տեսարք Լըպէ և Ֆիլիպի Դրամատունն է :

Զմիւռնիոյ Գործակատար Մ. Օսկար Միլլըան Լ. օքալ Է. քալ Է. վան, Ժէլիք Ն° 27 :

Եւ որովհետեւ այս Ընկերութեան մասնաւոր և շահաւոր պայմանները շատ ճիշդեալ կը բաժնուի, առ այժմ պէտք է դիմել առ Մ. Նազարէթ Նազըճեան, Վերատեսուչ Թուրքիոյ, որ յատկապէս պաշտօնով եկած է հոս քիչ մը ժամանակի համար, որպէս զի լիովին պէտք ըլլալիք տեղեկութիւնք գոհացուցիչ կերպով լինին :

CHEMIN DE FER D'ALAIN

ԺԱՄԱՆԱԿԱՅՈՑՈՑ, ՍԿՍԵԱԼ 17/29 ՅՈՒՆԻՍ 1884

Պ Ո Ւ Ճ Ա

ՀԱՍՏԱՐԱԿ ՕՐԵՐ

Ժամ 6,40.—9.—Կ. Ա. 12,45.—5,45.—7,20 Կ. Իզմիրէն
» 6,30.—7,30.—8,25.—9,40.—Կ. Ա. 2,30.—6,30.—8.—Կ. Ա. Պոլս.
Ամեն չորեքշաբթի երթալ 2,30—Կ. Ի. Կարապար 3,45.—Կ. Ե.

ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐ

Ժամ 6,40.—9.—10,45.—Կ. Ա. 2,30—4,15—6—Կ. Ե. Իզմիրէն
» 7,30.—8,25.—9,40.—12.—Կ. Ա. 3,45.—4,30—7,30.—Կ. Ե. Պոլս.

ՍԷՎՏԻ ՔԷՕՅ

ՀԱՍՏԱՐԱԿ ՕՐԵՐ

Ժամ 6,40.—9.—Կ. Ա. 12,45.—Կ. Ե. Իզմիրէն
» 8.—9,30.—Կ. Ա. 12,45.—Կ. Ե. Սէվաթիքէյէն
Ամեն Զորեքշաբթի երթալ 2,30—Կ. Ե. Դար 3,30 Կ. Ե.

ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐ

Ժամ 6,40.—9.—10,45.—Կ. Ա. 2,30—6.—Կ. Ե. Իզմիրէն
» 8.—9,30.—11,45.—Կ. Ա. 3,30.—7,30.—Կ. Ե. Սէվաթիքէյէն

Շաբաթ օրեր 15 վայրկեան ուշ կ'երևն

30

ՀԱՆԱՊԱՂՁՐ—Սէրայքէյի համար 8.— Կ. Ա.
» Նազէլի 8.—10,10.— Կ. Ա.
» Այսուլուքի 6,40.—8.—10,10.— Կ. Ա.
» Թիլի 8.—10,10.—12.— Կ. Ա.

SMYRNA AND CASSABA RAILWAY

Գ Լ Ի Ա Ռ Դ Ի Մ

Սկսեալ 22 Ապրիլ 1884

ԿԱՌՈՒՂԻՆ ԿԸ ՄԵԿԻՆԻ

ԻԶՄԻՐԵՆ ԱԼԱՇԷԼԻ

| | | |
|---------------------------|---------------|-------------|
| Կը մեկնի Իզմիրէն | Կ. Ա. 9 30. | Կ. Ե. 1 30. |
| Կը հասնի Մէնէմէն | » 10 39. | » 2 39. |
| » Մադինա | » 11 33. | » 4 14. |
| Կը մեկնի Մադինայէն Ղասապա | » 12 7. | |
| » Սալէհի | Կ. Ե. » 2 23. | |
| » Ալաշէհի | » 3 41. | |

ԱԼԱՇԷԼԻՐԵՆ ԻԶՄԻՐ

| | | |
|------------------|-------------|-------|
| Կը թողու Ալաշէհի | Կ. Ա. 10 15 | Կ. Ա. |
| » Սալէհի | » 11 33 | |
| » Ղասապա | » 12 39 | |
| » Մադինա | Կ. Ե. 1 53 | 8 27 |
| » Մէնէմէն | » 3 12 | 9 50 |
| Կը հասնի Իզմիր | » 4 20 | 10 49 |

SMYRNA AND CASSABA RAILWAY

BOURNABAT

Ի ԶՄԻՐԷՆ ՊՈՒՐՆԱՊԱՏ

Սկսեալ 22 Մայիս 1884

ՀԱՍՏԱՐԱԿ ՕՐԵՐ

Կիւ օրէն առաջ ժամ | Կիւ օրէն Էտեւ ժամ
7. 8. 9. 12. | 3 15. 4 30. 5 45. 6 45.

ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐ

Կիւ օրէն առաջ ժամ | Կիւ օրէն Էտեւ ժամ
8. 9. 15 10. 30 12. | 2. 20 3. 10 4. 5. 15 6. 30

ՊՈՒՐՆԱՊԱՏԷՆ Ի ԶՄԻՐ

ՀԱՍՏԱՐԱԿ ՕՐԵՐ

Կիւ օրէն առաջ ժամ | Կիւ օրէն Էտեւ ժամ
7. 30 8. 30 9. 35 | 1. 30 3. 45 5. 15 6. 15 7. 15

ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐ

Կիւ օրէն առաջ ժամ | Կիւ օրէն Էտեւ ժամ
8. 30 9. 45 11. | 12. 20 2. 40 3. 30 4. 45 6. 7.

ԱՐՇԱԼՈՅՍԻ ՏՊԱՐԱՆ, Ի ՍԷՎԼԻ ԻԱՆ ՎԵՐՆԱՅԱՐԿ ԹԻԻ 17

ORPHELINAT GREC

ՅՈՅՆ ՈՐՔԱՆՈՅ ԶՄԻՐՈՒՆԻՈՅ

ԱՐՏԱՍՈՎՈՐ ՎԻՃԱԿԱԶԱՆՈՒԹԻՒՆ

Այս վիճակահանութիւնը բացառական է՝ տոմսակներն ստացողներու ընծայած իր մեծ բաղդին, իր ցեղերուն թուոյն, բնութեան և բաղադրութեան պատճառաւ : Լեփփերուն բուն արժէքը նոյն իսկ հանուած տոմսակներու ամբողջ գինէն բարձր է :

Առաջին և մեծ ցեղ է զիւղական Էնչարճակ տուն մը, որ շրջապատեալ է 14,300 քառակուսի կանգունի մօտ լայնածաւալ պարտէզէ մը :

Հետեւող 31 ցեղերը կը բաղկանան պարտէզներէ, լեցուած ծովու եղերքներէ, որք կը բաւեն ինչոք ինչօք ինչի ամենէն նշանաւոր մասին վրայ, և որոց ամենէն փոքրն ունի 13 կանգուն երևս և 36 կանգուն երկայնութիւն :

Տոմսակայ թիւն է 3315, իւրաքանչիւրին գինն է մէկ սոկի օսմանեան :

Վիճակահանութիւնը պիտի կատարուի առաջիկայ դեկտեմբեր ամսոյ մէջ յատկապէս կազմուած միջադատչին մասնաժողովի մը հսկողութեան տակ : Առաջին մանրամասն տեղեկութեանց համար պէտք է դիմել յունաց Որբանոցը ուր դետեղուած է ծրարադիրն ու պայմանները : Նաեւ իւրաքանչիւր տոմսակ կը կրէ իր վրայ ի իւր բացատրութիւնները :

ՎԱՐՁՈՒԹԻՒՆ ՈՐՔԱՆՈՅԻ

ԹԵՅ

Չինաստանէ և չափայէ ուղղակի ներաբերուած թէյերու ամենաբարձր տեսակներ կ'ծախուին խիստ շահաւոր գիններով : Յ. Գ. ՎԼԻՄԵՐՆ և Ընկերութեան միջերանոցը, Եւսուֆեան ֆերիանէն թիւ 20 :

ՍԵՂԱՆԻ ԳԻՆԻ

Սալմիքի, Նիաիուսթայի եւ Թէնէստի ընտիր գինները փոքր տակաւներով կը ծախուին Եւսուֆեան ֆերիանէն թիւ 20 միջերանոցը :

THE

LIVERPOOL & LONDON & GLOBE

INSURANCE COMPANY

ԼԻՎԵՐՔՈՒԼ և ԼՈՆԴՈՆ և ԳԼՈԳ
ԱՊԱՀՈՎՈՒԹԵԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Սեփարէն Գեղ Գործարար Գործարար Ընկերութեանց

ՄԵՄԲԵՐՈՅՆ

Դրամագլուխ ի պարտաւոր 6,679,175 Սթր. ոսկի

1881 տարեկան հատուց 1,632,484 » »

Ընկերութիւնը հիմնուելէն ի վեր վճարած կորուստը
17,742,924

Անձանց պարտաւորութիւնները բաժնէկէները

Այս ընկերութիւնը կապահովէ հրդեհի դէմ թէ՛ իզմիրի և թէ՛ շրջակայից միջ շէնքեր, կահկարասիներ, անշարժ գույքեր, տարանքներ, գործարաններ ևս : Այնպիսի ամենէն մեծ ապահովական ընկերութեանց պայմաններուն համեմատ : Ընկերութիւնը կապահովէ նաև կեանք, աղջկանց օժիտ, ցկեանս եկամուտ, (rente viagere) ևս ևս :

Ապահովելոց արուած վերջին բաժնեկէներ (շահու բաժնուածով միատեղ) 1 1/2 % եղան, տարեկան ապահովեալ գնոյն վրայ :

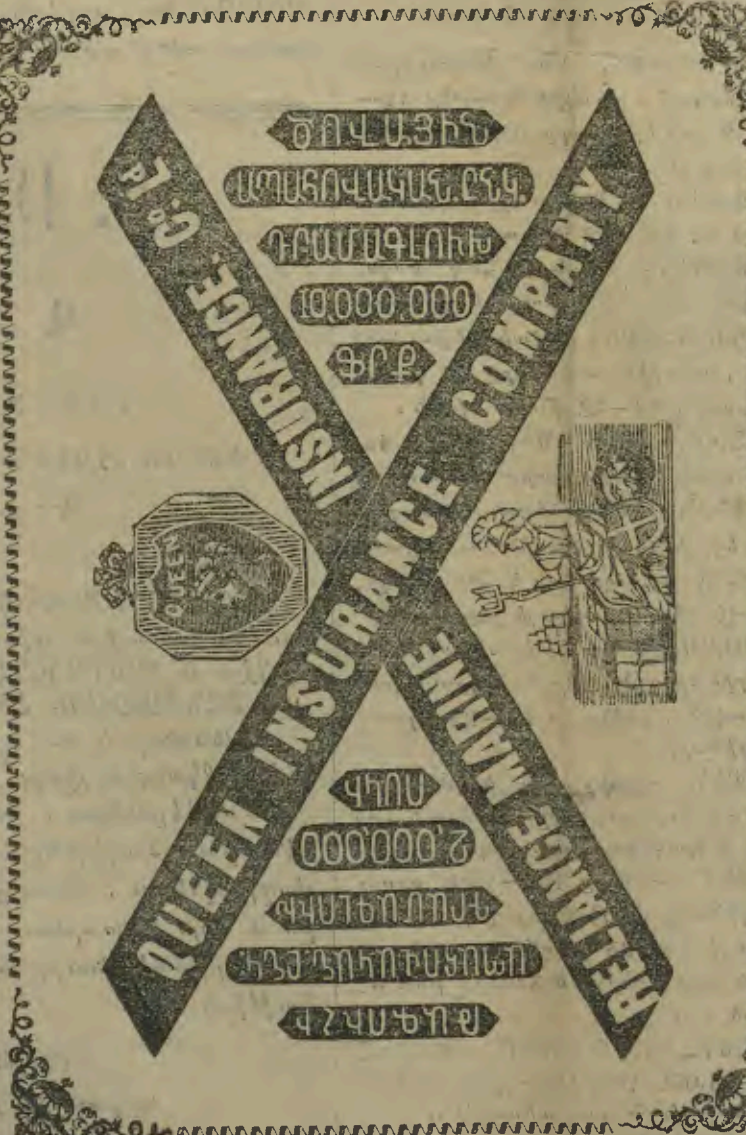
Գործարար

ՃՈՆ Տ'ԱՆՏԻՍ

Ֆրանկաց թաղ, Անթուան Կոնստանտին ֆերիանէն
Ապահովել ուղղով կրնայ դիմել նաև Եւսուֆեան ֆերիանէն
Գործակալը Ս. Սպարթեան եղբայր անգլանատներ :

ԸՆԿԱՆՈՒՐ ԳՐԱԿԱՆ

ՃՈՆ Ա. Ա. ԿՈՆ



Ապահովել ուղղով կրնայ պէտք է դիմել առ
Պ. Յ. Վ. ՀԻՄՄԵՐՆ, Սէֆերեան փանին
թով՝ Եսայեանց մաղաղան :